



Die Wahl zum Kuratorium der Wikimedia Foundation hat begonnen.

[\[Ausblenden\]](#)

[Bitte stimm ab.](#)

[\[Hilf uns mit der Übersetzung!\]](#)

[Ihre Spenden](#) helfen, Wikipedia zu betreiben.

Lorem ipsum

aus Wikipedia, der freien Enzyklopädie

[Gesichtet](#) (zur [aktuellen Version](#)) (+/−)

Status gesichtet

Wechseln zu: [Navigation](#), [Suche](#)

Helvetica

Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonumy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet citta kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet. Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonumy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet citta kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet. Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonumy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet citta kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet.



„Lorem ipsum“ in der Schriftart [Helvetica](#)

Aria

Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonumy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet citta kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet. Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonumy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet citta kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet. Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonumy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet citta kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet.



„Lorem ipsum“ in der Schriftart [Arial](#)

„ **Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur, sadipisci velit ...**“ ist ein [Blindtext](#), der nichts bedeuten soll, sondern als Platzhalter im [Layout](#) verwendet wird. Die Verteilung der [Buchstaben](#) und der Wortlängen des pseudo-[lateinischen](#) Textes entspricht etwa der natürlichen (lateinischen) Sprache. Der Text ist (absichtlich) unverständlich, damit der Betrachter nicht durch den Inhalt abgelenkt wird.

„Lorem ipsum“ imitiert den „Schriftrythmus“ der meisten europäischen Sprachen mit lateinischer Schrift recht gut, als optischer Platzhalter für deutschsprachige Texte ist er nur bedingt geeignet: Das [Deutsche](#) ist eine der wenigen Sprachen mit genereller [Substantivgroßschreibung](#) – was im Schriftbild zu einem regelmäßigen Auftreten von

[Versalien](#) führt – während in „Lorem ipsum“ ausschließlich die Satzanfänge großgeschrieben werden.

Inhaltsverzeichnis

[[Verbergen](#)]

- [1 Historische Herkunft](#)
- [2 Ein typischer Lorem-ipsum-Text](#)
- [3 Original](#)
- [4 Übersetzung](#)
- [5 Einzelnachweise](#)
- [6 Weblinks](#)

Historische Herkunft [\[Bearbeiten\]](#)

Als Platzhaltertext sollen Lorem-ipsum-Passagen seit dem [16. Jahrhundert](#) bei [Setzern](#) üblich gewesen sein, in den [1960er](#) Jahren tauchten sie auf [Letraset](#) zur Demonstration der Gestalt verschiedener [Schrifttypen](#) und schließlich auch auf [Computern](#) auf. Im Laufe der Jahre wurden an verschiedenen Stellen Buchstaben eingesetzt, um die Nicht-[Lesbarkeit](#) zu verstärken. Auch sonst finden sich viele leicht voneinander abweichende Varianten dieses Textes.

Der Text selbst ist kein richtiges Latein, schon das erste Wort „Lorem“ existiert nicht. Dennoch erkennt man im Text eine Reihe offensichtlich lateinischer Wörter. Die Herkunft der Phrase ermittelte schließlich der [US-amerikanische Lateinlehrer Richard McClintock](#): Im Ruhestand versuchte er, zu dem ungewöhnlichen Wort „consectetur“ eine Liste von Fundstellen zusammenzustellen und stieß dabei auf eine sehr ähnliche Textpassage in [De finibus bonorum et malorum](#) („Vom höchsten Gut und vom größten Übel“), Abschnitte 1.10.32 und 1.10.33 von [Cicero \(45 v. Chr.\)](#)^[1], dessen Text im Mittelalter weithin bekannt war:

„Neque porro quisquam est, qui dolorem ipsum, quia dolor sit, amet, consectetur, adipisci velit [...]“

(Es gibt niemanden, der den Schmerz selbst liebt, der ihn sucht und haben will, einfach, weil es Schmerz ist [...]).

Wurden früher die wenigen Zeilen von „Lorem ipsum“ im Blindtext fortlaufend wiederholt, so dient heute der aufgefundene Text von Cicero als Basis vieler Lorem-ipsum-Generatoren, die darauf aufbauend längere Abschnitte erzeugen. Die Begriffsfolge ist so weithin üblich, dass viele [Desktop-Publishing](#)-Programme einen Menüpunkt für Blindtext haben, der eine Sequenz erzeugt, die mit „Lorem ipsum“ beginnt. Außerdem wird heute die Begriffsfolge „Lorem ipsum“ in der elektronischen Druckaufbereitung erkannt und eine Warnmeldung ausgegeben, damit eine Publikation mit verbliebenem Blindtext nicht versehentlich in den Druck geht.

Ein typischer Lorem-ipsum-Text [\[Bearbeiten\]](#)

„Lorem ipsum dolor sit amet, consectetur adipiscing elit, sed diam nonummy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet clita kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet. Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonummy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet clita kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet. Lorem ipsum dolor sit amet, consetetur sadipscing elitr, sed diam nonummy eirmod tempor invidunt ut labore et dolore magna aliquyam erat, sed diam voluptua. At vero eos et accusam et justo duo dolores et ea rebum. Stet clita kasd gubergren, no sea takimata sanctus est Lorem ipsum dolor sit amet. Duis autem vel eum iriure dolor in hendrerit in vulputate velit esse molestie consequat, vel illum dolore eu feugiat nulla facilisis at vero eros et accumsan et iusto odio dignissim qui blandit praesent luptatum zzril delenit augue duis dolore te feugait nulla facilisi. Lorem ipsum dolor sit amet, consectetur adipiscing elit, sed diam nonummy nibh euismod tincidunt ut laoreet dolore magna aliquam erat volutpat. Ut wisi enim ad minim veniam, quis nostrud exerci tation ullamcorper suscipit lobortis nisl ut aliquip ex ea commodo consequat. Duis autem vel eum iriure dolor in hendrerit in vulputate velit esse molestie consequat, vel illum dolore eu feugiat nulla facilisis at vero eros et accumsan et iusto odio dignissim qui blandit praesent luptatum zzril delenit augue duis dolore te feugait nulla facilisi.“

Original [\[Bearbeiten\]](#)

Sectionen 1.10.32, 1.10.33, [Cicero](#) 85 AC, „*De finibus bonorum et malorum*“:

[32] Sed ut perspiciatis, unde omnis iste natus error sit voluptatem accusantium doloremque laudantium, totam rem aperiam eaque ipsa, quae ab illo inventore veritatis et quasi architecto beatae vitae dicta sunt, explicabo. Nemo enim ipsam voluptatem, quia voluptas sit, aspernatur aut odit aut fugit, sed quia consequuntur magni dolores eos, qui ratione voluptatem sequi nesciunt, neque porro quisquam est, qui dolorem ipsum, quia dolor sit, amet, consectetur, adipisci velit, sed quia non numquam eius modi tempora incidunt, ut labore et dolore magnam aliquam quaerat voluptatem. Ut enim ad minima veniam, quis nostrum exercitationem ullam corporis suscipit laboriosam, nisi ut aliquid ex ea commodi consequatur? Quis autem vel eum iure reprehenderit, qui in ea voluptate velit esse, quam nihil molestiae consequatur, vel illum, qui dolorem eum fugiat, quo voluptas nulla pariatur? [33] At vero eos et accusamus et iusto odio dignissimos ducimus, qui blanditiis praesentium voluptatum deleniti atque corrupti, quos dolores et quas molestias excepturi sint, obcaecati cupiditate non provident, similique sunt in culpa, qui officia deserunt mollitia animi, id est laborum et dolorum fuga. Et harum quidem rerum facilis est et expedita distinctio. Nam libero tempore, cum soluta nobis est eligendi optio, cumque nihil impedit, quo minus id, quod maxime placeat, facere possimus, omnis voluptas assumenda est, omnis dolor repellendus. Temporibus autem quibusdam et aut officiis debitis aut rerum necessitatibus saepe eveniet, ut et voluptates repudiandae sint et molestiae non recusandae. Itaque earum rerum hic tenetur a sapiente delectus, ut aut reiciendis voluptatibus maiores alias consequatur aut perferendis doloribus asperiores repellat.

Übersetzung [\[Bearbeiten\]](#)

Ciceros Originaltext: „...neque porro quisquam est, qui dolorem ipsum quia dolor sit amet, consectetur, adipisci velit, sed quia non numquam eius modi tempora incidunt ut labore et dolore magnam aliquam quaerat voluptatem. Ut enim ad minima veniam, quis nostrum exercitationem ullam corporis suscipit laboriosam, nisi ut aliquid ex ea commodi consequatur? Quis autem vel eum iure reprehenderit qui in ea voluptate velit esse quam nihil molestiae consequatur, vel illum qui dolorem eum fugiat quo voluptas nulla pariatur?“

Deutsche Übersetzung: „Auch gibt es niemanden, der den Schmerz an sich liebt, sucht oder wünscht, nur, weil er Schmerz ist, es sei denn, es kommt zu zufälligen Umständen, in denen Mühen und Schmerz ihm große Freude bereiten können. Um ein triviales Beispiel zu nehmen, wer von uns unterzieht sich je anstrengender körperlicher Betätigung, außer um Vorteile daraus zu ziehen? Aber wer hat irgendein Recht, einen Menschen zu tadeln, der die Entscheidung trifft, eine Freude zu genießen, die keine unangenehmen Folgen hat, oder einen, der Schmerz vermeidet, welcher keine daraus resultierende Freude nach sich zieht?“

Einzelnachweise [Bearbeiten]

1. ↑ [Ciceros Werk "De Finibus Bonorum et Malorum"](#) (Abschnitte 1.10.32 und 1.10.33)

Weblinks [Bearbeiten]

 [Wikisource: Lorem ipsum](#) – Quellen und Volltexte

- [Generator für lateinische Blindtexte sowie für andere Sprachen und Zeichensätze](#)
- [Mehrsprachiger Generator für Lorem Ipsum und weitere Blindtexte](#)
- [Ein Lorem ipsum-Widget für den Mac](#)
- [Addon für den Firefox Browser](#)
- [De finibus bonorum et malorum](#) Abschnitte 1.10.32 und 1.10.33 in deutscher Übersetzung (archivierte Version)



Dieser Artikel ist als Audiodatei verfügbar:



[Speichern](#) | [Informationen](#)

[Mehr Informationen zur „Gesprochenen Wikipedia“](#)

Von „http://de.wikipedia.org/wiki/Lorem_ipsum“

Kategorien: [Wikipedia:Gesprochene Artikel](#) | [Typografie](#)

Ansichten

- [Artikel](#)
- [Entwurf](#)
- [Diskussion](#)
- [Entwurf bearbeiten](#)
- [Versionen/Autoren](#)

Persönliche Werkzeuge

- [Anmelden](#)

Suche

<input type="text"/>	Artikel	Volltext
----------------------	---------	----------

Navigation

- [Hauptseite](#)
- [Über Wikipedia](#)
- [Themenportale](#)
- [Von A bis Z](#)
- [Zufälliger Artikel](#)

Mitmachen

- [Hilfe](#)
- [Autorenportal](#)
- [Letzte Änderungen](#)
- [Kontakt](#)
- [Spenden](#)

Buch erstellen

- [Seite zum Buch hinzufügen](#)
- [Hilfe zu Büchern](#)

Werkzeuge

- [Links auf diese Seite](#)
- [Änderungen an verlinkten Seiten](#)
- [Spezialseiten](#)
- [Druckversion](#)
- [Permanentlink](#)
- [PDF-Version](#)
- [Seite zitieren](#)

Andere Sprachen

- [Afrikaans](#)
- [Български](#)
- [Català](#)
- [Česky](#)
- [Dansk](#)
- [English](#)
- [Esperanto](#)
- [Español](#)
- [Suomi](#)
- [Français](#)

- [תִּירְבֵּעַ](#)
- [Magyar](#)
- [Bahasa Indonesia](#)
- [Italiano](#)
- [日本語](#)
- [한국어](#)
- [Ripoarisch](#)
- [Latina](#)
- [Lietuvių](#)
- [മലയാളം](#)
- [Bahasa Melayu](#)
- [Nederlands](#)
- [Norsk \(bokmål\)](#)
- [Polski](#)
- [Português](#)
- [Română](#)
- [Русский](#)
- [Simple English](#)
- [Slovenčina](#)
- [Slovenščina](#)
- [Svenska](#)
- [Türkçe](#)
- [Українська](#)
- [中文](#)



- Diese Seite wurde zuletzt am 9. Juli 2009 um 22:47 Uhr geändert.
- Der Text ist unter der [„Creative Commons Attribution/Share-Alike“-Lizenz](#) verfügbar; zusätzliche Bedingungen können anwendbar sein. Siehe die [Nutzungsbedingungen](#) für Einzelheiten.
Wikipedia® ist eine eingetragene Marke der Wikimedia Foundation Inc.
- [Datenschutz](#)
- [Über Wikipedia](#)
- [Impressum](#)